



Fahrplan – Orario Jahr Anno 2018

Verwaltung: Erzherzog-Johann-Platz 1 - 39017 Schenna – Amministrazione: Piazza Erzherzog Johann 1 - 39017 Scena

Talstation Saltaus, Passeirerstraße 2 – Stazione a valle a Saltusio, Via Passiria 2 – Tel. 0473 645498

Mittelstation Prenn – Stazione intermedia Prenn – Tel. 0473 949497 – seilbahn.hirzer@rolmail.net

ABFAHRTEN – PARTENZE **SALTAUS** (Talstation - stazione a valle)

8.30 - 9.00 - 9.30 - 10.00 - 10.30 - 11.00 - 11.30 - 12.00 - 12.30 -

13.00 - 13.30 - 14.00 - 14.30 - 15.00 - 15.30 - 16.00 - 16.30 - 17.00 - 17.30 -

18.00* - 18.30*



PRENN (Mittelstation - stazione intermedia)

ABFAHRTEN – PARTENZE **PRENN** (Mittelstation - stazione intermedia)

8.40 - 9.10 - 9.40 - 10.10 - 10.40 - 11.10 - 11.40 - 12.10 - 12.40 -

13.10 - 13.20 - 13.50 - 14.20 - 14.50 - 15.20 - 15.50 - 16.20 - 16.50 - 17.20 -

17.50* - 18.20*



KLAMMEBEN (Bergstation - stazione a monte)

*= vom 15. Juni bis einschließlich 30. September

*= dal 15 giugno fino al 30 settembre

Betriebszeit: vom 24. März bis 4. November

In servizio dal 24 marzo fino al 4 novembre

Fahrpreise – Tariffe Jahr Anno 2018

	Normalpreis Prezzo normale		Erwachsene mit Touristcard Adulti con Touristcard		Kinder (6–16 Jahre) Bambini (6–16 anni)	Mit Gleitschirm con parapendio	Sondertarife – Tariffe speciali			Mit Gleitschirm a) con parapendio a)	
	3	4	5	6			Erwachsene Provinz BZ a) Adulti di prov. di BZ a)	Gruppen – Comitive b) Mitgliedsgemeinden c)	9		10
SALTAUS - PRENN + PRENN - KLAMMEBEN einfache Fahrt / corsa semplice hin und zurück / andata e ritorno	3	12,50 €	5	10,50 €	6,50 €	14,50 €	7	9,00 €	9	8,50 €	12,50 €
	4	18,00 €	6	16,00 €	9,00 €	21,00 €	8	15,00 €	10	12,50 €	17,00 €
SALTAUS - PRENN einfache Fahrt / corsa semplice hin und zurück / andata e ritorno	13	7,50 €	15	6,50 €	4,00 €	9,50 €	17	6,00 €	19	5,00 €	6,50 €
	14	12,50 €	16	10,50 €	6,50 €	14,50 €	18	9,50 €	20	8,00 €	12,50 €
PRENN - KLAMMEBEN einfache Fahrt / corsa semplice hin und zurück / andata e ritorno	23	7,50 €	25	6,50 €	4,00 €	9,50 €	27	6,00 €	29	5,00 €	6,50 €
	24	12,50 €	26	10,50 €	6,50 €	14,50 €	28	9,50 €	30	8,00 €	12,50 €
FAHRRAD/BICICLETTA - MOUNTAINBIKE 6,00 € PRO RAD/PER BICICLETTA (NUR/SOLO SALTAUS-PRENN)											
FAHRRADTRANSPORT AB 14.00 UHR GRATIS - TRASPORTO BICICLETTE DALLE ORE 14.00 GRATUITO											
SAISONKARTE 200,00 € BIGLIETTO STAGIONALE											
SAISONKARTE MIT GLEITSCHIRM 300,00 € BIGLIETTO STAGIONALE CON PARAPENDIO											
HUNDE GRATIS (MAULKORBPFLICHT) / CANI GRATUITI (OBBLIGO DI MUSERUOLA)											

A) Ansässig in der Provinz Bozen

B) Ansässig in den Gemeinden Schenna, St. Martin, St. Leonhard, Dorf Tirol, Riffian, Kuens (2 Kinder unter 16 Jahren frei)

C) mindestens 10 Personen – die Karte ist nur für den Ausgabebetrag gültig

N.B. Kinder bis zu 6 Jahren in Begleitung sowie Invaliden (100% Invaliderität) mit gültigem Ausweis fahren kostenlos

A) Residenti nella provincia di Bolzano

B) Residenti nei Comuni Scena, San Martino, San Leonardo, Tirolo, Riffiano, Gaines (2 bambini sotto i anni 16 gratis)

C) 10 persone min. – il biglietto è valido solo per il giorno di emissione

N.B. Viaggi gratuiti per bambini fino a 6 anni accompagnati e persone disabili (invalidità 100%) con tessera valida

SESSELLIFT GRUBE SEGGIOVIA GRUBE

Fahrpreise – Tariffe Jahr - Anno 2018	Berg- und Talfahrt Salita e Discesa	Bergfahrt Salita	Talfahrt Discesa
Normalpreis Prezzo normale	10,00 €	8,00 €	8,00 €
Gästekarte Carta Ospiti	9,00 €	7,00 €	7,00 €
Einheimische Residenti locali	6,00 €	4,50 €	4,50 €
Kinder (Gäste) 6 -16 Jahre Bambini (Ospiti) 6 -16 anni	6,00 €	4,50 €	4,50 €
Kinder einheimische 6 -16 Jahre Bambini res. in prov. 6 -16 anni	5,50 €	3,50 €	3,50 €